



TATAY

2021-22

PRESENCIA INTERNACIONAL

Con más de 85 años de historia, Tatay es una empresa familiar con vocación internacional, que cuenta en la actualidad con tres filiales comerciales (Portugal, Francia e Italia), 2 plantas de producción (España y Rumanía) y 2 almacenes de distribución (Barcelona y Bucarest) y tiene presencia en 54 países alrededor del mundo.

Gracias a un equipo interno de diseñadores y de I+D, desarrollamos productos innovadores trabajando con materiales de última generación, que permiten diferenciarnos y posicionarnos como marca de referencia en diseño y calidad.

INTERNATIONAL PRESENCE

With more than 85 years in business, Tatay is a family Company with an international focus. It currently has three subsidiaries (Portugal, France and Italy), two factories (Spain and Romania) and two distribution warehouses (Barcelona and Bucharest). It operates in 54 countries worldwide.

Our internal design and R&D team develops innovative products working with state-of-the art materials. These products differentiate us and enable us to position ourselves as a benchmark in design and quality.

PRÉSENCE INTERNATIONALE

Avec plus de 85 ans d'histoire, Tatay est une entreprise familiale à vocation internationale, qui compte actuellement trois filiales commerciales (Portugal, France et Italie) 2 usines de production (Espagne et Roumanie) et 2 entrepôts de distribution (Barcelone et Bucarest). Elle est présente dans 54 pays à travers le monde.

Grâce à une équipe interne de designers et de Recherche et Développement, nous développons des produits innovateurs, en travaillant les matières de dernière génération, ce qui nous permet de nous différencier et de nous positionner comme marque de référence en terme de design et de qualité.

PRESENÇA INTERNACIONAL

Com mais de 85 anos de história, Tatay é uma empresa familiar com uma vocação internacional, que actualmente tem três filiais comerciais (Portugal, França e Itália), 2 fábricas de produção (Espanha e Roménia) e 2 armazéns de distribuição (Barcelona e Bucareste) e está presente em 54 países em todo o mundo.

Com uma equipe interna de designers e I+D, desenvolvemos produtos inovadores trabalhando com materiais de última geração, que permitem diferenciar – los e posicionar-se como uma referência em design e qualidade.

INTERNATIONALE PRÄSENZ

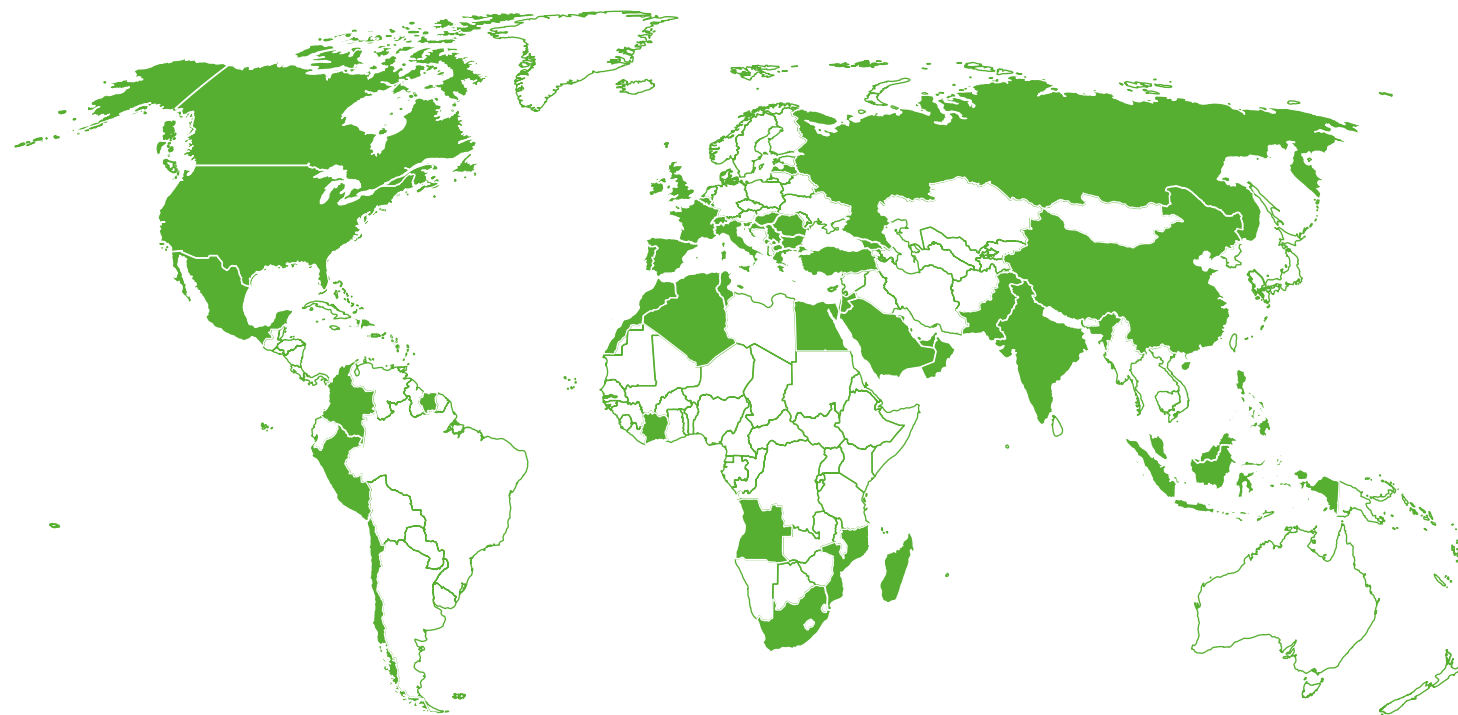
Tatay ist ein Familienunternehmen mit einer über 85-jährigen Geschichte und internationaler Berufung, das aktuell drei Verkaufsfilialen (Portugal, Frankreich und Italien), 2 Produktionsstätten (Spanien und Rumänien) und 2 Logistikzentren (Barcelona und Bukarest) besitzt und weltweit in 54 Ländern vertreten ist.

Dank einem internen Team aus Designern- und F+E-Leuten, entwickeln wir innovative Produkte, bei denen wir mit modernsten Materialien arbeiten, die uns in Bezug auf Design und Qualität von anderen Konkurrenten abheben und uns als Referenzmarke positionieren.

PRESENZA INTERNAZIONALE

Con più di 85 anni di storia, Tatay è un'impresa familiare con vocazione internazionale che conta attualmente tre filiali commerciali (Portogallo, Francia ed Italia), 2 impianti produttivi, (Spagna e Romania), e 2 magazzini di distribuzione, (Barcellona e Bucarest), ed è presente in 54 paesi nel mondo.

Grazie ai nostri professionisti in Ricerca e Sviluppo e alla nostra squadra interna di designer, sviluppiamo prodotti innovativi, lavorando con materiali di ultima generazione, che permettono di distinguerci e posizionarci come marchio di riferimento di design e qualità.



PLASTICOS TA-TAY, S.A.

C/Besòs, 2
08170 Montornès del Vallès
Barcelona - España
T +34 935 444 222
F +34 935 444 344
tatay@tatay.es
export@tatay.es

ROMTATAY S.A.

Str. Lt. Nicolae Pascu 81, Sector 3
032073 BUCURESTI, Romania
T 02 12 52 79 48 · 02 12 52 28 05
F 02 12 52 79 46
romtatay@romtatay.ro
www.romtatay.ro

PLASTICOS TA-TAY FRANCE, S.A.R.L.

Immeuble Le Forum
33, rue Maurice Flandin
Lyon 69444 - Cedex 03 - France
T 04 78 54 39 57
F 04 78 54 37 04
france@tatay.es

PLASTICOS TA-TAY PORTUGAL, S.A.

Edifício Alentejo
Rua Francisco Zambujal, 1-2º piso - Sala P
Amora/ Seixal 2845 -111- Portugal
T (351) 21 319 33 00
F (351) 21 314 91 09
portugal@tatay.es

PLASTICOS TA-TAY ITALIA, S.R.L.

Via Villastorta, 2
Condominio Colosseo - Interno 6
30026 Portogruaro (Venezia) - Italia
T (0421) 27 66 82
F (0421) 27 67 72
italia@tatay.es

Descripción de producto
Product description
Description du produit
Descrição do produto
Produktbeschreibung
Descrizione del prodotto



REF 0000000 REF 0000000 REF 0000000



1

 PROD	XxYxZ cm	 PACK	XxYxZ cm			
 CS	XxYxZ cm	P kg	V m ³	U u	u/pll PALLET EU	
 SRP	XxYxZ cm	P kg	V m ³	U u	u/pll PALLET EU	
ICON	ICON					
ICON						



7 POSICIONES
7 POSITIONS
7 POSITIONS
7 POSIÇÕES
7 POSITIONEN
7 POSIZIONI



INCLUIDO TORNILLOS
SCREWS INCLUDED
VIS INCLUS
PARAFUSOS INCLUIDOS
EINSCHLIESSLICH SCHRAUBEN
VITI INCLUSE



REGULACIÓN DE CAUDAL
FLOW ADJUSTMENT
RÉGLAGE DU DÉBIT
REGULAÇÃO DE CAUDAL
DURCHFLOSSREGULIERUNG
REGOLAZIONE DI PORTATA (FLUSSO)



EXTRAÍBLE
REMOVABLE
AMOVIBLE
REMOVÍVEL
HERAUSNEHMBAR
REMOVIBILE



POSICIÓN FIJA CIRCULAR
FIXED CIRCULAR POSITION
POSITION CIRCULAIRE FIXE
POSIÇÃO FIXA CIRCULAR
FESTE POSITION KREISFÖRMIG
POSIZIONE FISSA CIRCOLARE



POSICIÓN REGULABLE CIRCULAR
ADJUSTABLE CIRCULAR POSITION
POSITION CIRCULAIRE RÉGLABLE
POSIÇÃO REGULÁVEL CIRCULAR
REGULIERBARE POSITION KREISFÖRMIG
POSIZIONE REGOLABILE CIRCOLARE



RADIO DE RIEGO
WATERING RANGE
RAYON D'ARROSAGE
RÁDIO DE REGA
BEWÄSSERUNGSRADIUS
RAGGIO DI IRRIGAZIONE



RIEGOS DIARIOS
DAILY IRRIGATIONS
ARROSAGE QUOTIDIEN
REGAS DIÁRIAS
TÄGLICHE BEWÄSSERUNG
IRRIGAZIONI GIORNALIERE



15 PROGRAMAS DE RIEGO
15 IRRIGATION PROGRAMS
15 PROGRAMMES D'ARROSAGE
15 PROGRAMAS DE REGA
15 BEWÄSSERUNGSPROGRAMME
15 PROGRAMMI DI IRRIGAZIONE



XxYxZ
cm Medidas en cm · Measures in cm · Dimensions en cm · Medidas em cm · Maße in Zentimeter · Misure in centimetri



Producto · Product · Produit · Produto · Produkt · Prodotto



Presentación · Packaging · Présentation · Apresentação · Aufmachung · Presentazione



Caja Estandar · Standard Box · Colisage Standard · Caixa standard · Standardschachtel · Imballo standard



Shelf Ready Packaging · Standard Box · Colisage Standard · Caixa standard · Standardschachtel · Imballo standard



Floor Stand · Standard Box · Colisage Standard · Caixa standard · Standardschachtel · Imballo standard

1

kg

Peso neto · Net weight · Poids net · Peso neto · Nettogewicht · Peso netto

m³

Volumen · Volume · Volume · Volume · Volumen · Volume

u

Unidades totales · Total units · Unités totales · Unidades totais · Gesamtstückzahl · Unità totali

u/pll

PALLET EU

Unidades totales · Total units · Unités totales · Unidades totais · Gesamtstückzahl · Unità totali

Palet · Pallet · Palette · Palet · Palette · Pallet

ICON

Propiedades · Properties · Propriétés · Propriedades · Eigenschaften · Proprietà



REGULACIÓN PROGRESIVA CHORRO
PROGRESSIVE JET ADJUSTMENT
RÉGLAGE PROGRESSIF DU JET
REGULAÇÃO PROGRESSIVA DE FLUXO
PROGRESSIVE REGULIERUNG DES WASSERSTRAHLIS
REGOLAZIONE PROGRESSIVA DI GETTO



POSICIÓN FIJA SUPERFICIE RECTANGULAR
FIXED RECTANGULAR SURFACE POSITION
POSITION FIXE SURFACE RECTANGULAIRE
POSIÇÃO FIXA SUPERFÍCIE RECTÂNGULAR
FESTE POSITION RECHTECKIGE FLÄCHE
POSIZIONE FISSA SUPERFICIE RETTANGOLARE



COMPATIBLE CON MANGUERAS 12,5
COMPATIBLE WITH 12,5 mm HOSES
COMPATIBLE AVEC TUYAUX 12,5 mm
COMPATÍVEL COM MANGUEIRAS 12,5 mm
KOMPATIBEL MIT 12,5 mm SCHLÄUCHEN
COMPATIBILE CON TUBI D'IRRIGAZIONE DA 12,5mm

1



CONECTORES DE GRIFO Y MANGUERA
TAP HOSE CONNECTOR
CONNECTEURS DE ROBINET ET TUYAU
CONECTORES DE TORNEIRA
TAP-UND SCHLAUCHANSCHLÜSSE
RACCORDI PER RUBINETTI E TUBI D'IRRIGAZIONE

12 - 31

4



PROGRAMADORES
WATERING PROGRAMMERS
PROGRAMMATEURS
PROGRAMADORES
PROGRAMMIERER
PROGRAMMATORI

50 - 53

2



LANZAS Y PISTOLAS
LANCE AND NOZZLE HOSE SPRAY
LANCES ET PISTOLETS
AGULHETAS E PISTOLAS
SPEEREN UND WERFER
LANCE E PISTOLE D'IRRIGAZIONE

32 - 41

5



MANGUERAS
HOSES
TUYAUX
MANGUEIRAS
SCHLÄUCHE
TUBI DI IRRIGAZIONE

54 - 71

3



ASPERSORES
WATER SPRINKLERS IRRIGATION
ARROSEURS
ASPERSORES
REGNER
IRRIGATORI

42 - 49

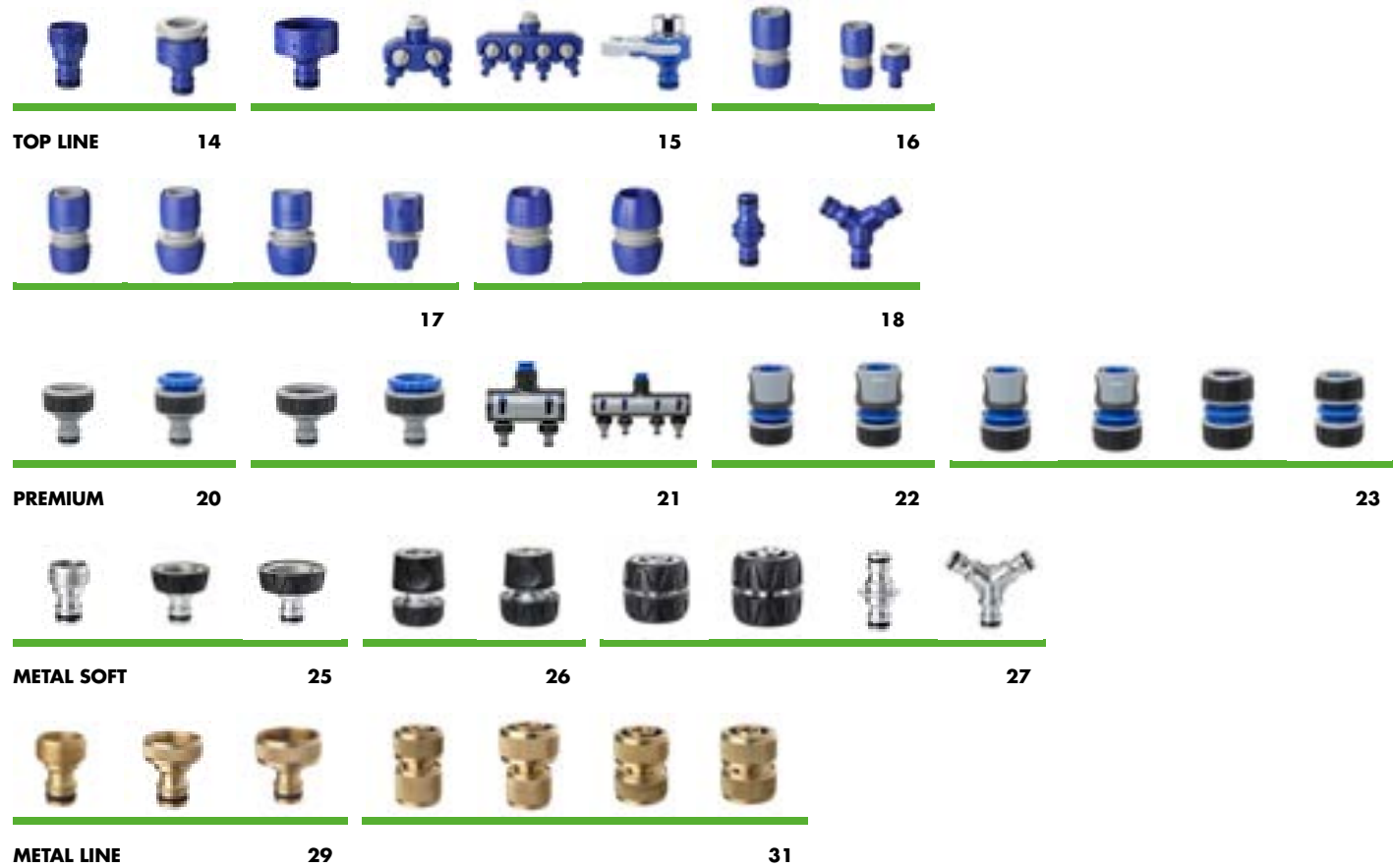
6



COMPLEMENTOS
ACCESSORIES
COMPLEMENTS
COMPLEMENTOS
ZUBEHÖR
ACCESSORI

72 - 79

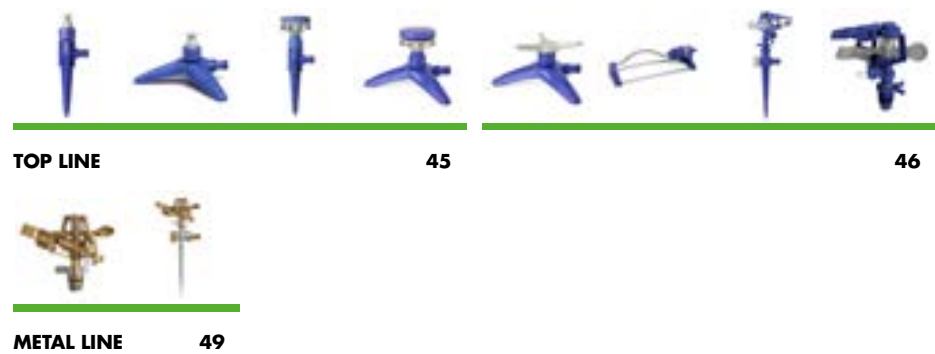
1 CONECTORES DE GRIFO Y MANGUERA · TAP HOSE CONNECTOR · CONNECTEURS DE ROBINET ET TUYAU
CONECTORES DE TORNEIRA · TAP-UND SCHLAUCHANSCHLÜSSE · RACCORDI PER RUBINETTI E TUBI D'IRRIGAZIONE



2 LANZAS Y PISTOLAS · LANCE AND NOZZLE HOSE SPRAY · LANCES ET PISTOLETS · AGULHETAS E PISTOLAS
SPEEREN UND WERFER · LANCE E PISTOLE D'IRRIGAZIONE



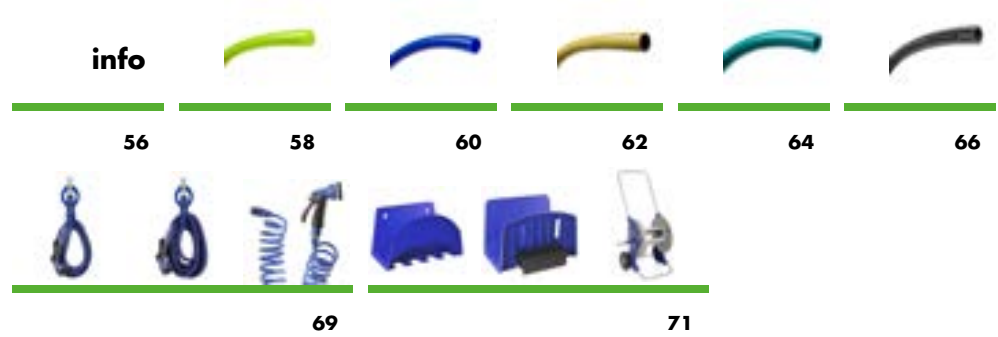
3 ASPERSORES · WATER SPRINKLERS IRRIGATION · ARROSEURS · ASPERSORES · RENGIER · IRRIGATORI



4 PROGRAMADORES · WATERING PROGRAMMERS · PROGRAMMATEURS · PROGRAMADORES · PROGRAMMIERER · PROGRAMMATORI



5 MANGUERAS · HOSES · TUYAUX · MANGUEIRAS · SCHLÄUCHE · TUBI DI IRRIGAZIONE



6 COMPLEMENTOS · ACCESSORIES · CUMPLÉMENTS · COMPLEMENTOS · ZÜBEHÖR · ACCESSORI



1

CONECTORES DE GRIFO Y MANGUERA

TAP HOSE CONNECTOR

CONNECTEURS DE ROBINET ET TUYAU

CONECTORES DE TORNEIRA

TAP- UND SCHLAUCHANSCHLÜSSE

RACCORDI PER RUBINETTI E TUBI D'IRRIGAZIONE



topline 14



16



premium 20



22



metalsoft 25



26



metal line 29



31



topline



REF 0000501

CONECTORES DE GRIFO · TAP CONNECTORS · NEZ DE ROBINET · CONECTORES DE TORNEIRA
ANSCHLÜSSE WASSERHAHN · RACCORDI PER RUBINETTO

Racor Grifo 3/4" Macho
Male Tap Connerctor 3/4"
Embout 3/4" D'Arroseur
Raccord 3/4" Macho
Hahnverbinder 3/4"
Raccordo Rubinetto 3/4" Maschio



 PROD	2,6x2,6x4,0 cm	 PACK	10,5x3x11,5 cm
 CS	26x14,5x10,3 cm	0,50 kg	0,004 m³
 SRP	30,5x19x16 cm	0,48 kg	0,009 m³
 Ø 3/4"	 EASY CONNECTION	 UNIVERSAL	 Anti UV

REF 0000102

REF 0000101

Racor 3/4"-1/2" Hembra
Female Tap Connector 3/4"-1/2"
Nez De Robinet 3/4-1/2"
Racord 3/4-1/2" Femea
Hahnverbinder 3/4"-1/2"
Raccordo 3/4-1/2" Femmina



	3,8x3,8x5 cm		10,5x4x11,5 cm
	27x16,5x17 cm	1,01 kg	0,008 m³
	30,5x19x16 cm	1,61 kg	0,009 m³
    			

REF 0000202

REF 0000201

Racor Grifo 1" Hembra
Female Tap Connector 1"
Nez De Robinet 1"
Racord 1" Femea
Hahnverbinder 1"
Raccordo 1" Femmina



REF 0000502



REF 0000501

Racor Hembra 2 Vias
Female Twin Connector
Nez De Robinet 2 Voies
Racord Fêmea 2 Vias
2 Wege Verteiler
Raccordo Femmina 2 Vie



REF 0002101

Racor Hembra 4 Vias
4 Way Tap Connector
Nez De Robinet 4 Voies
Racord Fêmea 4 Vias
4 Wege Verteiler
Raccordo Femmina 4 Vie



REF 0002201

Adaptador Para Grifo De Interiores
Tap Connector For Indoor Taps
Nez De Robinet
Adaptador De Torneira
Hahnverbinder Für Indoor-Wasserhähne
Adattatore Per Rubinetto



REF 0002301

	4,3x4,3x4,3 cm		10,5x4,3x11,5 cm
	27,5x15x14 cm	0,58 kg	0,006 m³
	30,5x19x16 cm	1,19 kg	0,009 m³
			

	11x5,6x12,5 cm		14x5,8x16,5 cm
	26x15x20,5 cm	1,07 kg	0,008 m ³
		6	1176
		U	PALLET EU

	14,2x5,4x21 cm		14,2x5,6x26,5 cm
	24,5x15,5x37 cm	1,82 kg	0,014 m ³
 Ø 3/4" data-bbox="175 675 305 825"/> Ø 1" data-bbox="325 675 455 825"/>  			
	ON/OFF		

	6,7x3,9x5,6 cm		9,5x3,9x11 cm
	15x12,5x9,5 cm	0,35 kg	0,002 m³
		6	6144 U PALLET EU
			
M22x1	M24x1	EASY CONNECTION	UNIVERSAL
			
			Anti UV



topline



REF 0001401

CONECTORES DE MANGUERA · HOSE CONNECTORS · RACCORDS TUYAU · CONECTORES DE MANGUEIRA · ANSCHLÜSSE WASSERSCHLAUCH · RACCORDI PER TUBI DI IRRIGAZIONE

Conector Rapido 1/2"-5/8"
Quick Hose Connector 1/2"-5/8"
Raccord 1/2"-5/8"
Junçao Rapida 1/2"-5/8"
Schnell Schlauchverbinder 1/2"-5/8"
Attacco Rapido 1/2"-5/8"



REF 0001402

REF 0001401



	3,7x3,7x6,7 cm		10,5x4x11,5 cm
	29x17,5x17 cm	1,20 kg	0,009 m³
	30,5x19x16 cm	2,38 kg	0,009 m³
12,5 mm	15 mm		

Kit Grifo 2Pz
Tap Connection Kit 2 Pz
Kit Branchement Au Robinet 2 Pz
Estojo De Torneira 2 Pz
Hahnverbindersatz 2 Pz
Kit Da Rubinetto 2 Pz



REF 0007301

	10,5x4x22 cm		10,5x4x22 cm
	23,1x17,6x13,3 cm	0,52 kg	0,005 m³
12,5 mm	15 mm		
Ø1/2"	Ø3/4"		

Conector Rapido Stop 1/2"-5/8"
Quick Hose Connector Stop 1/2"-5/8"
Raccord Stop 1/2"-5/8"
Junçao Rapida Stop 1/2"-5/8"
Schnell Schlauchverbinder Stop 1/2"-5/8"
Attacco Rapido Acqua Stop 1/2"-5/8"



REF 0001601

Conector Rapido 3/4"
Quick Hose Connector 3/4"
Raccord 3/4"
Junçao Rapida 3/4"
Schnell Schlauchverbinder 3/4"
Attacco Rapido 3/4"



REF 0001502

REF 0001501



Conector Rapido Stop 3/4"
Quick Hose Connector Stop 3/4"
Raccord Stop 3/4"
Junçao Rapida Stop 3/4"
Schnell Schlauchverbinder Stop 3/4"
Attacco Rapido Acqua Stop 3/4"



REF 0001701

Conector Rapido 9 mm
Quick Hose Connector 9 mm
Raccord 9 mm
Junçao Rapida 9 mm
Schnell Schlauchverbinder 9 mm
Attacco Rapido 9 mm



REF 0002501

	3,7x3,7x6,7 cm		10,5x4x11,5 cm
	29x17,5x12,8 cm	0,94 kg	0,006 m³
12,5 mm	15 mm		

	4,5x4,5x7 cm		10,5x4,5x11,5 cm
	29x17,5x15 cm	1,03 kg	0,008 m³
	30,5x19x16 cm	2,15 kg	0,009 m³
19 mm			

	4,5x4,5x7 cm		10,5x4,5x11,5 cm
	29x17,5x15 cm	1,04 kg	0,008 m³
19 mm			

	3,4x3,4x6,1 cm		10,5x4x11,5 cm
	29x17,5x9 cm	0,35 kg	0,005 m³
9 mm			

Reparador Mangueras 1/2"-5/8"
Hose Mender 1/2"-5/8"
Reparateur 1/2"-5/8"
Reparador Mangueiras 1/2"-5/8"
Schlauch-Reparaturstück 1/2"-5/8"
Riparatubi 1/2"-5/8"



REF 0001202REF 0001201

Reparador Mangueras 3/4"
Hose Mender 3/4"
Reparateur 3/4"
Reparador Mangueiras 3/4"
Schlauch-Reparaturstück 3/4"
Riparatubi 3/4"



REF 0001302REF 0001301

Manguito Conexión Rápida
Two-Way Male Coupling
Connecteur Double Male
Manga De Ligacao Rapida
Schnellverbindungs-muffe
Manicotto Attacco Rapido



REF 0000602REF 0000601

Derivación Triple Y
Three-Way Coupling "Y"
Derivation En "Y"
Derivacao Tripla "Y"
Dreifachverzweigung
Derivazione Tripla A "Y"



REF 0000701

	3,6x3,6x5,5 cm		10,5x4x11,5 cm
	27x16,5x17 cm	0,86 kg	0,008 m³
	30,5x19x16 cm	1,56 kg	0,009 m³
	12,5 mm		15 mm

	4,5x4,5x6,5 cm		10,5x4,5x11,5 cm
	29x17,5x15 cm	0,92 kg	0,008 m³
	30,5x19x16 cm	2,15 kg	0,009 m³
	19 mm		

	2,6x2,6x5,7 cm		10,5x3x11,5 cm
	26x16,5x10,3 cm	0,56 kg	0,004 m³
	30,5x19x16 cm	0,78 kg	0,009 m³

	6x2x6,7 cm		10,5x2,5x11,5 cm
	28,5x12,5x15,8 cm	0,59 kg	0,006 m³



REF 0001301



premium



REF 0081501

CONECTORES DE GRIFO · TAP CONNECTORS · NEZ DE ROBINET · CONECTORES DE TORNEIRA
ANSCHLÜSSE WASSERHAHN · RACCORDI PER RUBINETTO

Racor Grifo Hembra 3/4" Premium
Female Tap Connector 3/4" Premium
Nez De Robinet Femelle 3/4" Premium
Raccord Fêmea 3/4" Premium
Hahnverbinder 3/4" Premium
Raccordo Femina 3/4" Premium

new



REF 0081501

3,6x3,6x4,1
cm

9,5x3,8x11
cm

23x9,5x10
cm

0,26
kg

0,002
m³

10
u

8160
PALLET EU



Racor Grifo Hembra 3/4"-1/2" Premium
Female Tap Connector 3/4"-1/2" Premium
Nez De Robinet Femelle 3/4"-1/2" Premium
Raccord Fêmea 3/4"-1/2" Premijm
Hahnverbinder 3/4" - 1/2" Premium
Raccordo Femina 3/4"-1/2" Premium

new



REF 0081801

3,6x3,6x5
cm

9,5x3,8x11
cm

23,5x9,5x10
cm

0,32
kg

0,002
m³

10
u

8000
PALLET EU



Racor Grifo Hembra 1" Premium
Female Tap Connector 1" Premium
Nez De Robinet Femelle 1" Premium
Raccord Fêmea 1" Premium
Hahnverbinder 1" Premium
Raccordo Femina 1" Premium

new



REF 0081601

Racor Grifo Hembra 1"-3/4" Premium
Female Tap Connector 1"-3/4" Premium
Nez De Robinet Femelle 1"-3/4" Premium
Raccord Fêmea 1"-3/4" Premium
Hahnverbinder 1"-3/4" Premium
Female Tap Connector 1"-3/4" Premium

new



REF 0081701

Racor Grifo Hembra 2 Vias Premium
Female Twin Tap Connector Premium
Racord Hembra 2 Vias Premium
Racord Hembra 2 Vias Premium
2 Wege Verteiler Premium
Racord Hembra 2 Vias Premium

new



REF 0080001

Racor Grifo Hembra 4 Vias Premium
4 Way Female Tap Connector Premium
Nez Robite 4 Voies Premium
Racord Fêmea 4 Vias Premium
4 Wege - Verteiler Premium
Raccordo Femina 4 Vie Premium

new



REF 0081201

4,2x4,2x4,1
cm

9,5x4,4x11
cm

24x9,5x11,5
cm

0,29
kg

0,003
m³

10
u

6760
PALLET EU



4,5x4,2x4,9
cm

9,5x4,4x11
cm

24x9,5x11,5
cm

0,37
kg

0,003
m³

10
u

6760
PALLET EU



13x6,6x14,4
cm

14,7x7x22,7
cm

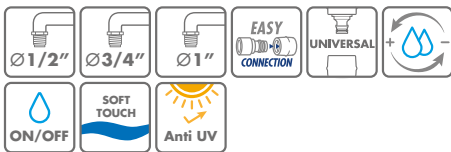
28,5x16x23,5
cm

1,44
kg

0,011
m³

6
u

918
PALLET EU



23x6,5x15,5
cm

25x6,9x23
cm

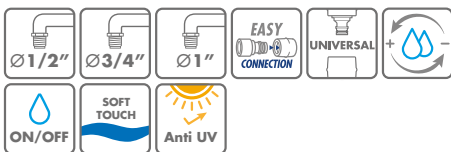
29x26x16
cm

1,71
kg

0,012
m³

4
u

560
PALLET EU





TATAY



premium

REF 0080201

CONECTORES DE MANGUERA · HOSE CONNECTORS · RACCORDS TUYAU · CONECTORES DE MANGUEIRA · ANSCHLÜSSE WASSERSCHLAUCH · RACCORDI PER TUBI DI IRRIGAZIONE

Conector Rapido 1/2"-5/8" Premium
Quick Hose Connector 1/2"-5/8" Premium
Raccord Rapide 1/2"-5/8" Premium
Junção Rapida 1/2"-5/8" Premium
Schnell Schlauchverbinder 1/2"-5/8" Premium
Attacco Rapido 1/2"-5/8" Premium

new



REF 0080201

	3,8x3,8x6,1 cm		9,5x4,3x11 cm
	18x18x11,5 cm	0,51 kg	0,004 m³
			

1/2" 	5/8" 	12,5 mm	15 mm
---	--	---------	-------

Conector Rapido Stop 1/2"-5/8" Premium
Quick Hose Connector Stop 1/2"-5/8" Premium
Raccord Rapide Stop 1/2"-5/8" Premium
Junção Rapida Stop 1/2"-5/8" Premium
Schnell Schlauchverbinder Stop 1/2"-5/8" Premium
Attacco Rapido Stop 1/2"-5/8" Premium

new



REF 0080301

	3,8x3,8x6,1 cm		9,5x4,3x11 cm
	18x18x11,5 cm	0,53 kg	0,004 m³
			

1/2" 	5/8" 	AQUA STOP			
---	--	-----------	---	---	---

TATAY

Conector Rapido 3/4" Premium
Quick Hose Connector 3/4" Premium
Raccord D'Arrosage Rapide 3/4" Premium
Junção Rapida 3/4" Premium
Schnell Schlauchverbinder 3/4" Premium
Attacco Rapido 3/4" Premium

new



REF 0081001

Conector Rapido 3/4" Stop Premium
Quick Connector Stop 3/4"
Raccord Rapide Stop 3/4" Premium
Racord Rapido Stop 3/4" Premium
Schnell Schlauchverbinder Stop 3/4" Premium
Attacco Rapido Stop 3/4" Premium

new



REF 0081101

Reparador Mangueras 3/4" Premium
Hose Mender 3/4" Premium
Reparateur Tuyau 3/4" Premium
Reparador Mangueiras 3/4" Premium
Schlauch Reparaturstück 3/4" Premium
Riparatubi 3/4" Premium

new



REF 0081301

Reparador Mangueras 1/2"-5/8" Premium
Hose Mender 1/2"-5/8" Premium
Reparateur Tuyau 1/2"-5/8" Premium
Reparador Mangueiras 1/2"-5/8" Premium
Schlauch-Reparturstück 1/2"-5/8" Premium
Riparatubi 1/2"-5/8" Premium

new



REF 0081401

	4,3x4,3x6,4 cm		9,5x4,8x11 cm
	19x16x12 cm	0,56 kg	0,004 m³
			

3/4" 	19 mm			
--	-------	---	---	---

	4,3x4,3x6,4 cm		9,5x4,8x11 cm
	19x16x12 cm	0,57 kg	0,004 m³
			

3/4" 	19 mm	AQUA STOP			
--	-------	-----------	---	---	---

	4,3x4,3x5,3 cm		9,5x4,1x11 cm
	27,5x11x9,5 cm	0,54 kg	0,003 m³
			

3/4" 	19 mm		
--	-------	---	---

	3,7x3,7x5 cm		9,5x4,1x11 cm
	25x11x9,5 cm	0,44 kg	0,003 m³
			

1/2" 	5/8" 	12,5 mm	15 mm		
--	--	---------	-------	---	---



Racor Grifo 3/4" Macho Metal Soft
Male Tap Connector 3/4" Metal Soft
Embout D'Arrosage 3/4" Metal Soft
Raccord 3/4" Macho Metal Soft
Hahnverbinder 3/4" Metal Soft
Raccordo Rubinetto 3/4" Maschio Metal Soft

new



REF 0085500

Racor Grifo Hembra 3/4" Metal Soft
Female Tap Connector 3/4" Metal Soft
Nez De Robinet Femelle 3/4" Metal Soft
Raccord Fêmea 3/4" Metal Soft
Hahnverbinder 3/4" Metal Soft
Raccordo Femina 3/4" Metal Soft

new



REF 0085000

Racor Grifo Hembra 1" Metal Soft
Female Tap Connector 1" Metal Soft
Nez De Robinet Femelle 1" Metal Soft
Raccord Fêmea 1" Metal Soft
Hahnverbinder 1" Metal Soft
Raccordo Femina 1" Metal Soft

new



REF 0085100

	2,6x2,6x3,8 cm		9,5x2,9x11 cm
	16,5x13x7,5 cm	0,23 kg	0,002 m ³
		8 U	8480 PALLET EU



	4x4x3,8 cm		9,5x4,1x11 cm
	20,5x9,5x9 cm	0,29 kg	0,002 m ³
		8 U	8160 PALLET EU



	4,6x4,6x3,8 cm		9,5x4,7x11 cm
	20,5x9,5x10,5 cm	0,32 kg	0,002 m ³
		8 U	6720 PALLET EU





CONECTORES DE MANGUERA · HOSE CONNECTORS · RACCORDS TUYAU · CONECTORES DE MANGUEIRA · ANSCHLÜSSE WASSERSCHLAUCH · RACCORDI PER TUBI DI IRRIGAZIONE

Conector Rapido 1/2" - 5/8" Metal Soft
Quick Hose Connector 1/2" - 5/8" Metal Soft
Raccord D'Arrosage Rapide 1/2" Metal Soft
Junção Rapida 1/2" Metal Soft
Schnellverbinder 1/2"- 5/8" Metal Soft
Raccordo Rapido 1/2" Metal Soft



REF 0085300

Conector Rapido 3/4" Metal Soft
Quick Connector 3/4" Metal Soft
Raccord D'Arrosage Rapide 3/4" Metal Soft
Junção Rapida 3/4" Metal Soft
Schnellverbinder 3/4" Metal Soft
Raccordo Rapido 3/4" Metal Soft



REF 0085400

	4,3x3,9x5,1 cm		9,5x4,5x11 cm
	23x9,5x10,5 cm	0,66 kg	0,002 m ³
8	6144	u	PALLET EU

1/2" 	5/8" 	EASY 	SOFT TOUCH 	METAL 
12,5 mm	15 mm			

	4,7x4,7x5,5 cm		9,5x5,3x11 cm
	23,5x9,5x11,5 cm	0,78 kg	0,003 m ³
8	5408	u	PALLET EU

3/4" 	EASY 	SOFT TOUCH 	METAL 
19 mm			

TATAY

Reparador Mangueras 1/2" - 5/8" Metal Soft
Hose Mender 1/2"- 5/8" Metal Soft
Reparateur Tuyau 1/2"- 5/8" Metal Soft
Reparador Mangueiras 1/2" - 5/8" Metal Soft
Schlauch-Reparaturstück 1/2"- 5/8" Metal Soft
Riparatubi 1/2"- 5/8" Metal Soft



REF 0085800

Reparador Mangueras 3/4" Metal Soft
Hose Mender 3/4" Metal Soft
Reparateur Tuyau 3/4" Metal Soft
Reparador Mangueiras 3/4" Metal Soft
Schlauch-Reparaturstück 3/4" Metal Soft
Riparatubi 3/4" Metal Soft



REF 0085900

Manguito Conexion Rapida Metal Soft
Two-Way Male Coupling Metal Soft
Connecteur Double Male Metal Soft
Manga De Ligacao Rapida Metal Soft
Schnellverbindungsmuffe Metal Soft
Manicotto Attacco Rapido Metal Soft



REF 0085700

Derivacion Triple En Y Metal Soft
Three-Way Y Coupling Metal Soft
Derivation En Y Metal Soft
Derivação Tripla Y Metal Soft
3 Wege Y-Stück Metal Soft
Derivazione Tripla A Y Metal Soft



REF 0085600

	3,9x3,9x3,6 cm		9,5x4,2x11 cm
	23x9,5x10,5 cm	0,49 kg	0,002 m ³
8	6144	u	PALLET EU

1/2" 	5/8" 	SOFT TOUCH 	METAL 
12,5 mm	15 mm		

	4,7x4,7x5 cm		9,5x5,1x11 cm
	23,5x9,5x11,5 cm	0,78 kg	0,003 m ³
8	5408	u	PALLET EU

3/4" 	SOFT TOUCH 	METAL 
19 mm		

	3x3x5,4 cm		9,5x3,2x11 cm
	20,5x9,5x9 cm	0,31 kg	0,002 m ³
8	8160	u	PALLET EU

EASY 	METAL 	UNIVERSAL 

	6,1x2x7 cm		9,5x2,3x11 cm
	20,5x9,5x9 cm	0,43 kg	0,002 m ³
8	8160	u	PALLET EU

EASY 	METAL 	UNIVERSAL 



metal line

REF 0082100

TATAY

Racor 3/4" Macho Metal Line
Male Hose Connector 3/4" Metal Line
Embout D'Arroseur 3/4" Laiton
Raccord Macho 3/4" Latão
Hahnverbinder 3/4" Metal Line
Raccordo Maschio 3/4" Ottone



REF 0082000

Racor 3/4" Metal Line
Tap Connector 3/4" Metal Line
Nez Robinet 3/4" Laiton
Raccord Fêmea 3/4" Latão
Hahnverbinder 3/2 Metal Line
Raccordo 3/4" Ottone



REF 0082100

Racor 1" Metal Line
Tap Connector 1" Metal Line
Nez Robinet 1" Laiton
Raccord Fêmea 1" Latão
Hahnverbinder 1" Metal Line
Raccordo 1" Ottone



REF 0082200

 2,6x2,6x3,5
cm  9x2,7x12
cm

 16,5x15x10
cm 0,47
kg 0,002
m³ 8 5760
U PALLET EU



 3x3x3,5
cm  9x3,1x12
cm

 15,5x13,5x9,5
cm 0,68
kg 0,002
m³ 8 6656
U PALLET EU



 3,6x3,6x4
cm  9x4x12
cm

 17x15x11
cm 0,58
kg 0,003
m³ 8 5264
U PALLET EU





metal line

REF 0082900

Conector Rapido 1/2"-5/8" Metal Line
Quick Connector 1/2"-5/8" Metal Line
Raccord 15 Mm Laiton
Junção Rapida 15 Mm Latão
Schnellverbinder 1/2"-5/8" Metal Line
Attaco Rapido 15 Mm Ottone



REF 0082900

Conector Rapido 3/4" Metal Line
Quick Connector 3/4" Metal Line
Raccord 19 Mm Laiton
Junção Rapida 19 Mm Latão
Schnellverbinder 3/4" Metal Line
Attaco Rapido 19 Mm Ottone



REF 0083000

Reparador Manguera 1/2"-5/8" Metal Line
Hose Mender 1/2"-5/8" Metal Line
Reparateur 15 Mm Laiton
Reparador Mangueiras 15 Mm Latão
Schlauchreparatur 1/2"-5/8" Metal Line
Riparatubi 15 Mm Ottone



REF 0082700

Reparador Manguera 3/4" Metal Line
Hose Mender 3/4" Metal Line
Reparateur 19 Mm Laiton
Reparador Mangueiras 19 Mm Latão
Schlauchreparatur 3/4" Metal Line
Riparatubi 19 Mm Ottone



REF 0082800



3x3x4,5
cm



9x3,1x12
cm



16x16x9
cm

0,96
kg

0,002
m³

8
u

4704
PALLET EU



1/2"
12,5
mm

5/8"
15
mm



3,8x3,8x5
cm



9x4x12
cm



17x16x12
cm

1,24
kg

0,003
m³

8
u

3648
PALLET EU



3/4"
19
mm



3x3x3,5
cm



9x3,1x12
cm



14,5x16,5x10
cm

0,90
kg

0,002
m³

8
u

5040
PALLET EU



1/2"
12,5
mm

5/8"
15
mm



3,5x3,5x4,5
cm



9x4x12
cm



16x17x11
cm

1,52
kg

0,003
m³

8
u

2960
PALLET EU



3/4"
19
mm

2

LANZAS Y PISTOLAS

LANCE AND NOZZLE HOSE SPRAY

LANCES ET PISTOLETS

AGULHETAS E PISTOLAS

SPEEREN UND WERFER

LANCE E PISTOLE D'IRRIGAZIONE



35



39



41



REF 0050101

TATAY

Boquilla Standard
Standard Nozzle
Lance Multijet Avec Embout Pp
Agulheta De Rega Com Ligacao Rapida Pp
Reinigungsspritze Standard
Lancia D'Irrig.C-Attacco Rapido Pp



REF 0050302

REF 0050301

Boquilla Conector 1/2"-5/8"
Nozzle With Connector 1/2"-5/8"
Lance Multijet Avec Embout 1/2"-5/8"
Agulheta De Rega Com Ligador 1/2"-5/8"
Spritze M/Schlauchverbinder 1/2"-5/8"
Lancia D'Irrig.C-Raccordo 1/2"-5/8"



REF 0050102

REF 0050101

Boquilla Conector 3/4"
Nozzle With Connector 3/4"
Lance Multijet Avec Embout 3/4"
Agulheta De Rega Com Ligador 3/4"
Spritze Mit Schlauchverbinder 3/4"
Lancia D'Irrig.C-Raccordo 3/4"



REF 0050202

REF 0050201

Boquilla
Nozzle
Lance Multijet Avec Embout
Agulheta De Rega Com Ligacao Rapida
Reinigungsspritze
Lancia D'Irrig.C-Attacco Rapido



REF 0050002

REF 0050001

	3,4x3,4x13 cm		10,5x3,5x22 cm
--	------------------	--	-------------------

	29,3x23,3x18,6 cm	1,42 kg	0,013 m³	24 u	3456 PALLET EU
--	----------------------	------------	-------------	---------	-------------------

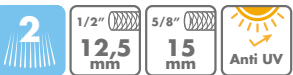
	30,5x19x16 cm	1,8 kg	0,009 m³	45 u	8100 PALLET EU
--	------------------	-----------	-------------	---------	-------------------



	3,5x3,5x13,5 cm		10,5x5x22 cm
--	--------------------	--	-----------------

	31x23,5x21,1 cm	1,70 kg	0,015 m³	24 u	2856 PALLET EU
--	--------------------	------------	-------------	---------	-------------------

	30,5x19x16 cm	2,08 kg	0,009 m³	40 u	7200 PALLET EU
--	------------------	------------	-------------	---------	-------------------



	4,5x4,5x14,5 cm		10,5x5x22 cm
--	--------------------	--	-----------------

	31x23,5x22 cm	1,92 kg	0,016 m³	24 u	2856 PALLET EU
--	------------------	------------	-------------	---------	-------------------

	30,5x19x16 cm	2,1 kg	0,009 m³	35 u	6300 PALLET EU
--	------------------	-----------	-------------	---------	-------------------



	3,5x3,5x12,5 cm		10,5x4x22 cm
--	--------------------	--	-----------------

	29x23x17,8 cm	1,42 kg	0,012 m³	24 u	3456 PALLET EU
--	------------------	------------	-------------	---------	-------------------

	30,5x19x16 cm	2,79 kg	0,009 m³	45 u	8100 PALLET EU
--	------------------	------------	-------------	---------	-------------------



Kit Boquilla Stop 2 Pz
Hose Nozzle Kit Stop 2 Pz
Mini Kit D’Arrosage 2 Pz
Estojo De Agulheta 2P Stop
Reinigungsspritze-Satz 2 Pz
Kit Beccuccio Acqua Stop 2 Pz



REF 0007201

Kit Riego Completo Stop 4Pz
Complet Irrigation Kit 4 Pz
Kit D’Arrosage 4 Pz
Estojo De Rega Completo 4 Pz
Komplettes Bewässerungsset 4 Pz
Kit D’Irrigazione Completo 4 Pz



REF 0007001

Boquilla Premium
Nozzle Premium
Lance D’Arrosage Premium
Agulheta De Irrigação Premium
Reinigungsspritze Premium
Lancia D’Irrigazione Premium

new



REF 0080401

Boquilla Metal Soft
Nozzle Metal Soft
Lance D’Arrosage Metal Soft
Agulheta De Rega Metal Soft
Reinigungsspritze Metal Soft
Lancia D’Irrigazione Metal Soft

new



REF 0086000

	10,5x4x27 cm		10,5x4x27 cm
	28,1x15,6x13,8 cm	0,72 kg	0,006 m³
		6 u	1650 PALLET EU

2

UNIVERSAL

EASY CONNECTION

1/2" 12,5 mm

5/8" 15 mm

AQUA STOP

Anti UV

	10,5x4x27 cm		10,5x4x27 cm
	28x21,5x12,8 cm	1,10 kg	0,008 m³
		6 u	1452 PALLET EU

2

UNIVERSAL

EASY CONNECTION

1/2" 12,5 mm

5/8" 15 mm

AQUA STOP

Ø1/2"

Ø3/4"

Anti UV

	3,5x3,5x13,6 cm		9,5x3,7x17 cm
	18x14x16 cm	0,56 kg	0,004 m³
		8 u	3328 PALLET EU

2

UNIVERSAL

EASY CONNECTION

SOFT TOUCH

Anti UV

	3,5x3,5x10,8 cm		9,5x4x17 cm
	24,5x15x11 cm	0,88 kg	0,004 m³
		10 u	4480 PALLET EU

2

UNIVERSAL

EASY CONNECTION

SOFT TOUCH

METAL

Kit Riego Completo Stop 4 Pz Metal Soft
Complete Stop Irrigation Kit 4 Pz Metal Soft
Goutteur Stop 4 Pz Metal Soft
Gateira Stop 4 Pz Metal Soft
Komplettes Bewässerungsset 4 Pz Metal Soft
Gocciolatore Stop 4 Pz Metal Soft

new



REF 0086100

Boquilla Riego
Brass Hose Nozzle
Lance Multijet Laiton
Agulheta De Rega Latão
Messingsprühdüse
Lancia Irrigazione Ottone



REF 0082500

	15x4,5x17 cm		15x4,5x17 cm
	29x15x14 cm	1,67 kg	0,006 m³
		6 u	1680 PALLET EU

2

UNIVERSAL

EASY CONNECTION

1/2" 12,5 mm

5/8" 15 mm

Ø3/4"

Ø1"

AQUA STOP

SOFT TOUCH

METAL

	3x3x10 cm		7x3,1x17 cm
	18,5x18,5x8 cm	1,18 kg	0,003 m³
		10 u	4800 PALLET EU

2

UNIVERSAL

EASY CONNECTION

LATÓN BRASS



Pistola 2 Posiciones
Spray Gun 2P
Pistolet 2 Positions
Pistola 2 Posiçaos
Beregnungspistole 2P
Pistola 2 Posizioni



REF 0051802



REF 0051801

Kit Pistola 2 Posiciones 4 Pz
Kit Spray Gun 2 Positions 4 Pz
Kit Pistolet 2 Positions 4 Pz
Kit Pistola 2 Posiçoês 4 Pz
Reinigungsspritze Set 2 P 4 Pz
Kit Pistola 2 Posizioni 4 Pz



REF 0007701

Pistola 2P Premium
Spray Gun 2P Premium
Pistolet D'Arrosage 2P Premium
Pistola 2P Premium
Reinigungspritze 2P Premium
Pistola D'Irrigazione 2P Premium



REF 0080501

Pistola 2P Metal Soft
Spray Gun 2P Metal Soft
Pistolet D'Arrosage 2P Metal Soft
Pistola 2P Metal Soft
Reinigungspritze 2P Metal Soft
Pistola D'Irrigazione 2P Metal Soft



REF 0051601

	12x4x19,5 cm		15,5x4x26,5 cm				
	24x17x26,5 cm	1,31 kg	0,011 m³	6 u	918	PALLET EU	
	30,5x19x16 cm	2,054 kg	0,009 m³	12 u	2160	PALLET EU	
	18x4x26 cm		18x4x26 cm				
	22,5x19x16 cm	1,26 kg	0,007 m³	4 u	936	PALLET EU	
	19x3,5x15,5 cm		20x3,9x23 cm				
	21x16x21,5 cm	0,88 kg	0,007 m³	4 u	952	PALLET EU	
	12x4x20 cm		15x4x25 cm				
	23x16,5x12,5 cm	1,45 kg	0,005 m³	3 u	1008	PALLET EU	



REF 0080601

Pistola 7 Posiciones
Spray Gun 7 P
Pistolet D'Arrosage 7 P
Pistola De Rega 7 Posicoes
Beregnungspistole 7 Grundstellungen
Pistola D'Irrigazione 7 P



REF 0051101

Kit Pistola 7 Posiciones 4 Pz
Spray Gun Kit 7P 4 Pz
Kit Pistolet D'Arrosage 7P 4 Pz
Kit Pistola De Rega De 7P 4 Pz
Beregnungspistol. 7 Grundstellungen 4 Pz
Kit Pistola D'Irrigazione 7P 4 Pz



REF 0007501

Pistola 7P Premium
Spray Gun 7P Premium
Pistolet D'Arrosage 7P Premium
Pistola 7P Premium
Reinigungsspritze 7P Premium
Pistola D'Irrigazione 7P Premium

new



REF 0080601

Pistola 8P Metal Soft
Spray Gun 8P Metal Soft
Pistolet D'Arrosage 8P Metal Soft
Pistola 8P Metal Soft
Reinigungsspritze 8P Metal Soft
Pistola D'Irrigazione 8P Metal Soft



REF 0051701

15x6,3x19,5
cm
16,5x6,5x23,5
cm

25x18,5x17,8
cm
0,92
kg
0,008
m³
4
u
800
PALLET EU



20x6,5x23
cm
20x6,5x23
cm

25x21,5x19,8
cm
1,30
kg
0,011
m³
4
u
744
PALLET EU



17,5x5,4x16,5
cm
20x5,8x23
cm

21x17x21,5
cm
1,00
kg
0,008
m³
4
u
952
PALLET EU



13x6x21,5
cm
16,5x6x26,5
cm

23,5x18x16
cm
1,54
kg
0,007
m³
3
u
702
PALLET EU



3

ASPERSORES

WATER SPRINKLERS IRRIGATION

ARROSEURS

ASPERSORES

REGNER

IRRIGATORI

topline

45

metal line

49





REF 0020901

Aspersor Sect.C/Pincho
Adjustable Sector Sprinkler On Spike
Arroseur Sectoriel Sur Pic
Aspersor Sectorial Com Aguilhao
Segment-Beregner Mit Spitze
Irratore Settoriale Con Punta



REF 0020101

Aspersor Sectorial Base
Adjustable Sector Sprinkler On Base
Arroseur Sectoriel Sur Base
Aspersor Sectorial Com Base
Segment-Beregner Mit Grundlage
Irratore Settoriale Su Base



REF 0020201

Aspersor Rotativo Pincho
Rotating Head Sprinkler On Spike
Arroseur À Palettes Sur Pic
Aspersor Rotativo Com Aguilhao
Drehberegner Mit Spitze
Irratore Rotante Con Punta



REF 0020501

Aspersor Rotativo Base
Rotating Head Sprinkler On Base
Arroseur A Palettes Sur Base
Aspersor Rotativo Com Base
Drehberegner Mit Grundlage
Irratore Rotante Su Base



REF 0020601

	5,8x3,5x20 cm		10,5x4x27 cm
---	------------------	---	-----------------

	28x18x15,3 cm	0,89 kg	0,008 m³	8 u	1656 PALLET EU
---	------------------	------------	-------------	--------	-------------------

	18x8,5x16,5 cm		20x8,5x23 cm
---	-------------------	---	-----------------

	27,1x21,4x30,8 cm	1,40 kg	0,018 m³	6 u	510 PALLET EU
---	----------------------	------------	-------------	--------	------------------

	8x6,6x21,5 cm		10,5x6,6x27 cm
---	------------------	---	-------------------

	28,1x19,6x17,8 cm	0,84 kg	0,010 m³	8 u	1280 PALLET EU
---	----------------------	------------	-------------	--------	-------------------

				
---	---	---	---	---

	18x11x16,5 cm		20x11x23 cm
---	------------------	---	----------------

	28,6x21,1x34,8 cm	1,40 kg	0,021 m³	6 u	510 PALLET EU
---	----------------------	------------	-------------	--------	------------------

				
---	---	---	---	---

Aspersor 3 Brazos Base
Sprinkler 3 Arms On Base
Arroseur Rotatif 3 Bras Sur Base
Aspersor 3 Braços Com Base
Dreiarmeriger Beregner Mit Grundlage
Irratore 3 Bracci Con Base Triangolare



REF 0020901

Aspersor Oscilante 17 T
Oscillating Sprinkler 17 T
Arroseur Oscillant 17 T
Aspersor Oscilante 17 T
Schwingberegner 17 T
Irratore Oscillante 17 T



REF 0021301

Aspersor Impulso Con Pincho
Impulse Sprinkler On Spike
Arroseur Canon Sur Pic
Aspersor Impulso Con Pincho
Impulsberegner Mit Spitze
Irratore Pulsar Con Punta



REF 0021801

Aspersor Impulso
Impulse Sprinkler
Arroseur Canon
Aspersor Impulso
Impulsberegner
Irratore Pulsar



REF 0021902



REF 0021901

	18x8,5x16,5 cm		20x8,5x23 cm
--	-------------------	---	-----------------

	25,6x21,1x29,8 cm	1,40 kg	0,016 m³	6 u	690 PALLET EU
--	----------------------	------------	-------------	--------	------------------

					
--	--	---	---	---	---

	46x15x11,5 cm		47x15,5x11,5 cm
--	------------------	---	--------------------

	48,5x24,5x32,5 cm	2,80 kg	0,039 m³	4 u	168 PALLET EU
--	----------------------	------------	-------------	--------	------------------

						
--	---	---	---	--	--	--

	12,5x5x30 cm		14x5,2x38 cm
--	-----------------	---	-----------------

	39,5x15,5x23 cm	1,07 kg	0,014 m³	8 u	960 PALLET EU
--	--------------------	------------	-------------	--------	------------------

						
--	---	--	---	---	---	---

	12,5x5x12 cm		14x5,2x18,5 cm
--	-----------------	---	-------------------

	28,5x15,5x21,5 cm	0,69 kg	0,009 m³	8 u	1440 PALLET EU
--	----------------------	------------	-------------	--------	-------------------

	30,5x19x16 cm	1,875 kg	0,009 m³	25 u	4500 PALLET EU
--	------------------	-------------	-------------	---------	-------------------

					
--	---	--	---	---	---



REF 0021301



REF 0083400

Aspersor Impulso
Metal Impulse Sprinkler
Arroseur Canon Metal
Aspersor Impulso Metal
Metallischesimpulsregner
Irratore Pulsar Ottone



REF 0083300

Aspersor Impulso Pincho
Metal Impulse Sprinkler On Spike
Arroseur Canon Metal Sur Pic
Aspersor Impulso Metal Com Agulhao
Metallischesimpulsregner Mit Spitze
Irratore Pulsar Ottone C-Punta



REF 0083400

	11x6,5x10 cm		14x6,5x18,5 cm
---	-----------------	---	-------------------

	15x15,5x14 cm	1,14 kg	0,003 m³	4 U	1980 PALLET EU
---	------------------	------------	-------------	---------------	--------------------------

		
	15 l/min 3 bar	5,35 m

	11x6,5x28,5 cm		14x6,5x38 cm
---	-------------------	---	-----------------

	31,5x13x15 cm	1,67 kg	0,006 m³	4 U	1040 PALLET EU
---	------------------	------------	-------------	---------------	--------------------------

		
	15 l/min 3 bar	5,35 m

4

PROGRAMADORES

WATERING PROGRAMMERS

PROGRAMMATEURS

PROGRAMADORES

PROGRAMMIERER

PROGRAMMATORI



52



53



REF 0045001

TEMPORIZADORES · HOSE WATERING TIMER · MINUTEURS D'ARROSAGE
TEMPORIZADORES DE REGA · TIMER · PROGRAMMATORI

Temporizador Riego
Water Timer
Programmeur D'Arrosage
Temporizador De Rega
Bewässerungsuhr
Programmatore D'Irrigazione



REF 0045001

	7,5x8,5x14,5 cm		14,5x10x23,5 cm
--	--------------------	--	--------------------

	24,5x16x26,5 cm	0,80 kg	0,010 m³	3 u	468 PALLET EU
--	--------------------	------------	-------------	--------	------------------



REF 0045201

PROGRAMADORES · WATERING PROGRAMMERS · PROGRAMMEURS · PROGRAMADORES
PROGRAMMIERER · PROGRAMMATORI

Programador Riego
Water Timer
Programmeur D'Arrosage
Programador Electronico De Rega
Bewässerungsuhr
Programmatore D'Irrigazione Elettronico



REF 0045101

	11x9,7x14,5 cm		11,5x10x17 cm
--	-------------------	--	------------------

	21x12,5x14,3 cm	1,00 kg	0,004 m³	2 u	820 PALLET EU
--	--------------------	------------	-------------	--------	------------------



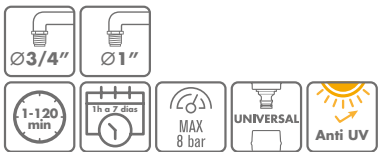
Programador analógico
Analog Water Timer
Programmeur D'Arrosage Analogique
Programador Analogico De Rega
Analoge Bewässerungsuhr
Programmatore Irrig. Analogico



REF 0045201

	9,5x10,2x16,6 cm		13,5x10,5x21 cm
--	---------------------	--	--------------------

	21,5x14,5x23 cm	0,75 kg	0,007 m³	2 u	476 PALLET EU
--	--------------------	------------	-------------	--------	------------------



5

MANGUERAS

HOSES

TUYAUX

MANGUEIRAS

SCHLÄUCHE

TUBI DI IRRIGAZIONE



info

56



58



60



62



64



66



69



71



*Basadas en mangueras de **15mm**

*Based on **15mm** hoses

*Base tuyaux de **15 mm**

						
Green Line	3	21bar	1,80mm	+60°/-20°	●	-
Blue Line	3	28bar	2,25mm	+60°/-20°	●	-
Agri Line	3	28bar	2,25mm	+60°/-20°	●	-
Top Flex	3	30bar	3,50mm	+60°/-20°	●	-
Premium	4	39bar	3,00mm	+60°/-20°	-	●

*Baseado em mangueiras de **15 mm**

*Basierend auf **15 mm** Schläuchen

*Basati su tubi di irrigazione da **15mm**

						
●	●	●	● ● ● ● ● ● ●	● ● ● ● ● ● ●	● ● ● ● ● ● ●	
●	●	●	● ● ● ●	● ● ● ● ●	● ● ● ●	
●	●	●	● ● ● ● ● ● ●	● ● ● ● ● ● ●	● ● ● ● ● ● ●	
●	●	●	● ● ● ● ● ● ●	● ● ● ● ● ● ●	● ● ● ● ● ● ●	Ilimitada



GREEN LINE

5/8" | 21
15mm | BAR



ES Manguera ligera de **PVC** alimentario (BPA free) **anti-UVA** con refuerzo trenzado de hilo de poliéster para mayor resistencia a la presión, resistente a la intemperie y gran flexibilidad. Para uso ocasional.

EN Light hose made of alimentary PVC (BpA free), anti-UVA, with polyester textile reinforcement braid for a great pressure resistance, weather resistant and very flexible. For occasional use.

FR Tuyau léger en PVC alimentaire (sans BpA) anti-UV, avec renforcement tressé de fils polyester pour une meilleure résistance à la pression. Egalement résistant aux intempéries et d'une grande flexibilité. Pour une utilisation occasionnelle.

PT Mangueira ligeira em PVC alimentar (BPA free) anti-UVA com reforço entrançado de fio de poliéster para maior resistência à pressão, resistente a intempérie de grande flexibilidade. Para uso ocasional.

DE Leichter Schlauch aus lebensmittelechtem PVC (BPA free) und UVA-Schutz mit verstärktem Polyestergeflecht für eine höhere Druckfestigkeit, Wetterbeständigkeit und hohe Flexibilität. Für eine gelegentliche Benutzung.

IT Tubo di irrigazione leggero in PVC alimentare (senza BPA), con protezione anti - Uva e rinforzo in filo di poliestere intrecciato per una maggiore resistenza alla pressione, resistente alle intemperie e dotato di grande flessibilità. Ideale per un uso occasionale.

TATAY



PVC Transparent

Polyester

PVC

MANGUERA · HOSE · TUYAU · TUBO · SCHLAUCH · TUBO

Ref			BAR	
9981105	50	5/8"-15	21	1,80
9981205	50	3/4"-19	19	1,80
9981305	25	1"-25	14	1,80



ROLLO · HOSE REEL · BATTERIE D'ARROSAGE · ROLO · SCHLAUCHROLLE · KIT TUBO

Ref			BAR	
9987005	15	5/8"-15	21	1,80
9987105	25	5/8"-15	21	1,80
9987505	15	3/4"-19	19	1,80
9987605	25	3/4"-19	19	1,80



KIT

Ref			BAR	
9988005	10	5/8"-15	21	1,80
9988105	15	5/8"-15	21	1,80
9988205	20	5/8"-15	21	1,80
9988305	25	5/8"-15	21	1,80





BLUE LINE

5/8" | 28
15mm | BAR



ES Manguera reforzada de **PVC** alimentario **anti- UVA** para mayor resistencia a la presión, con malla trenzada de hilo de poliéster, resistente a la intemperie y gran flexibilidad. Para uso regular.

PT Mangueira reforçada em PVC alimentar anti- UVA para maior resistência a pressão, com malha entrançada de fio de poliéster, resistente a intempérie e de grande flexibilidade. Para uso regular.

EN Reinforced hose made of alimentary PVC, anti-UVA, for a greater pressure resistance, with polyester braided mesh, weather resistant and great flexibility. For regular use.

DE Verstärkter Schlauch aus lebensmittelechtem PVC mit UVA-Schutz für eine höhere Druckfestigkeit mit verstärktem Polyestergeflecht, Witterbeständigkeit und hohe Flexibilität. Für eine regelmäßige Benutzung.

FR Tuyau renforcé en PVC alimentaire anti-UV, pour une meilleure résistance à la pression, avec maille tressée de fils polyester. Egalement résistant aux intempéries et d’une grande flexibilité. Pour une utilisation régulière.

IT Tubo di irrigazione rinforzato in PVC alimentare, con protezione anti – Uva e maglia intrecciata in filo di poliestere per una maggiore resistenza alla pressione, resistente alle intemperie e dotato di grande flessibilità. Ideale per un uso normale (regolare).

TATAY



PVC Transparent Polyester PVC

MANGUERA · HOSE · TUYAU · TUBO · SCHLAUCH · TUBO

Ref			BAR	
9900005	50	1/2"-12,5	30	2,25
9900105	50	5/8"-15	28	2,25
9900205	50	3/4"-19	20	2,25
9900305	25	1"-25	13	2,25



ROLLO · HOSE REEL · BATTERIE D'ARROSAGE · ROLO · SCHLAUCHROLLE · KIT TUBO

Ref			BAR	
9931005	10	5/8"-15	28	2,25
9931105	15	5/8"-15	28	2,25
9931205	20	5/8"-15	28	2,25
9931305	25	5/8"-15	28	2,25
9931405	25	3/4"-19	20	2,25



KIT

Ref			BAR	
9935005	10	5/8"-15	28	2,25
9935105	15	5/8"-15	28	2,25
9935205	20	5/8"-15	28	2,25
9935305	25	5/8"-15	28	2,25
9935405	25	3/4"-19	20	2,25





AGRI LINE

5/8" | 28
15mm | BAR



ES Manguera reforzada de **PVC** alimentario **anti- UVA** para mayor resistencia a la presión, con malla trenzada de hilo de poliéster, resistente a la intemperie y gran flexibilidad. Revestimiento opaco. Para uso regular.

EN Reinforced hose made of alimentary PVC, anti-UVA, for a greater pressure resistance. with polyester braided mesh, weather resistant and great flexibility. Opaque coating. For regular use.

PT Mangueira reforçada em PVC alimentar anti- UVA para maior resistência a pressão, com malha entrançada de fio de poliéster, resistente a intempérie e de grande flexibilidade. Revestimento opaco. Para uso regular.

DE Verstärkter Schlauch aus lebensmittelechtem PVC mit UVA-Schutz für eine höhere Druckfestigkeit mit verstärktem Polyestergeflecht, Wetterbeständigkeit und hohe Flexibilität. Undurchsichtige Ummantelung. Für eine regelmäßige Benutzung.

FR Tuyau renforcé en PVC alimentaire anti-UV, pour une meilleure résistance à la pression, avec maille tressée de fils polyester. Egalement résistant aux intempéries et d’une grande flexibilité. Revêtement opaque. Pour utilisation régulière.

IT Tubo di irrigazione rinforzato in PVC alimentare, con protezione anti – Uva e maglia intrecciata in filo di poliestere per una maggiore resistenza alla pressione, resistente alle intemperie e dotato di grande flessibilità. Rivestimento opaco. Ideale per un uso normale (regolare).

TATAY



 PVC Transparent  Polyester  PVC

MANGUERA · HOSE · TUYAU · TUBO · SCHLAUCH · TUBO

Ref			BAR	
9920009	50	5/8"-15	28	2,25
9920109	50	3/4"-19	20	2,25
9920209	25	1"-25	13	2,25





TOP FLEX

5/8" | 30
15mm | BAR



ES Manguera de resistencia superior y **PVC** alimentario **anti-UVA** con refuerzo trenzado de hilo de poliéster para mayor resistencia a la presión. Anti-pinзамiento, **NBS** (Non-block System). Para uso frecuente y semi-profesional.

PT Mangueira de alta resistência e PVC alimentar anti-UVA com reforço entrançado de fio de poliéster para maior resistência à pressão, Não torce, NBS (Non-block System). Para uso frequente e semi-profissional.

EN Hose with a high resistance, of alimentary PVC, anti-UVA, with polyester textile reinforcement braid for a great pressure resistance. No twisting, NBS (Non-block System). For frequent and semi-professional use.

DE Schlauch mit höherer Widerstandsfähigkeit und lebensmittelechtem PVC mit UVA-Schutz und verstärktem Polyestergeflecht für eine höhere Druckfestigkeit. Klemmschutz, NBS (Non-block System). Für häufige und halb-professionelle Benutzung.

FR Tuyau de résistance supérieure et PVC alimentaire anti-UV, avec renforcement tressé de fils polyester pour une plus grande résistance à la pression. Anti-étranglements, NBS (Non-block System). Pour utilisation fréquente et semi-professionnelle.

IT Tubo di irrigazione ad alta resistenza, fabbricato in PVC alimentare, con protezione anti - Uva e rinforzo in filo di poliestere intrecciato per una maggiore resistenza alla pressione, resistente alle intemperie e caratterizzato da una grande flessibilità. Dotato di sistema anti-schiacciamento e NBS (Non-Block System). Per uso frequente e semi-professionale.

TATAY



PVC Transparent Polyester PVC

MANGUERA · HOSE · TUYAU · TUBO · SCHLAUCH · TUBO

Ref			BAR	
9950200	50	1/2"-12,5	30	3,50
9953200	50	5/8"-15	30	3,50



KIT

Ref			BAR	
9955105	15	5/8"-15	30	3,50
9955405	20	5/8"-15	30	3,50
9955305	25	5/8"-15	30	3,50





PREMIUM

5/8" | 39
15mm | BAR



ES Manguera de máximas prestaciones en **PVC** con doble malla helicoidal tricotada que le confiere una resistencia a la presión (hasta 50bar) y a la torsión (tecnología NTS Plus Patentada) excepcionales y una larga duración incluso bajo condiciones extremas. Excelente flexibilidad, muy manejable y robusta, anti-pinzamiento, protección total **anti-UVA** y anti-algas. Ideal para uso profesional e intensivo.

PT Mangueira de máximo desempenho, em **PVC**, com malha dupla helicoidal tricotada, que lhe confere uma resistência a pressão (até 50bar) e a torsão (tecnologia NTS Plus Patentada) excepcionais e uma longa duração, inclusive em condições extremas. Excelente flexibilidade, muito maleável e robusta, não torce, protecção total anti-UVA e anti-algas. Ideal para uso profissional e intensivo.

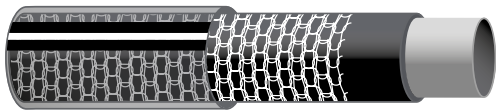
EN High performance PVC hose, with helical double knitted mesh, that contributes to support high pressure (up to 50bar) avoiding torsion (NTS patented technology). Long life hose, even under extreme conditions. Extremely flexible, strong and easy to handle, no twisting, total anti-UVA protection and anti-algae. Ideal for professional and intensive use.

DE Hochleistungsschlauch aus **PVC** mit spiral-förmigem Doppelstricknetz, das für eine außergewöhnliche Druckfestigkeit (bis 50 bar), einen Verdrehungsschutz (patentierte NTS Plus Technologie) und auch unter extremen Bedingungen für eine lange Haltbarkeit sorgt. Ausgezeichnete Flexibilität, sehr handlich und robust, Klemmschutz, kompletter UVA-Schutz und Algenschutz. Ideal für die professionelle und intensive Benutzung.

FR Tuyau avec les plus grandes performances en **PVC** avec double maille hélicoïdale tricotée, ce qui lui donne une résistance exceptionnelle à la pression (jusqu'à 50 bars) et à la torsion (technologie NTS Plus brevetée), et une longue durée de vie, même dans des conditions extrêmes. Flexibilité excellente, très maniable et robuste, sans étranglement, protection totale anti-UV et anti-algue. Idéal pour utilisation professionnelle et intensive.

IT Tubo di irrigazione dalle elevate prestazioni, prodotto in **PVC** con doppia maglia elicoidale che gli conferisce una resistenza eccezionale alla pressione (fino a 50 bar) e alla torsione (Tecnologia NTS Plus Brevettata) ed una lunga durata anche in condizioni estreme. Eccellente flessibilità, molto maneggevole e robusto, dotato di sistema anti-schiacciamento e protezione totale anti-uva e anti-alghe. Ideale per uso professionale ed intensivo.

TATAY



PVC Transparent

Polyester

PVC

PVC

MANGUERA · HOSE · TUYAU · TUBO · SCHLAUCH · TUBO

Ref			BAR	
9960105	50	5/8"-15	39	3,00
9960205	50	3/4"-19	35	3,00
9960305	25	1"-25	27	3,00



KIT

Ref			BAR	
9965005	10	5/8"-15	39	3,00
9965105	15	5/8"-15	39	3,00
9965205	20	5/8"-15	39	3,00
9965305	25	5/8"-15	39	3,00





REF 9990005

TATAY

Manguera Extensible 7,5M Superflex
Extensible Hose 7,5M Superflex
Tuyau Extensible 7,5M Superflex
Mangueira Extensível 7,5M Superflex
Erweiterbarer Schlauch 7,5M Superflex
Tubo Estensibile 7,5M Superflex



REF 9990005

Manguera Extensible 15M Superflex
Extensible Hose 15M Superflex
Tuyau Extensible 15M Superflex
Mangueira Extensível 15M Superflex
Erweiterbarer Schlauch 15M Superflex
Tubo Estensibile 15M Superflex



REF 9990105

Kit Manguera Espiral 15 M
Spiral Hose Set
Kit Tuyau Spiral
Conjunto Mangueira Em Espiral
Spiralschlauch Set
Kit Tubo A Spirale



REF 0058001

	16x16x22,1 cm		16x16x22,1 cm
---	------------------	---	------------------

	20,5x16,5x21,5 cm	2,17 kg	0,007 m³	2 U	448 PALLET EU
---	----------------------	------------	-------------	---------------	-------------------------

	19x19x20 cm		19x19x20 cm
---	----------------	---	----------------

	20,5x19x26 cm	2,92 kg	0,010 m³	2 U	308 PALLET EU
---	------------------	------------	-------------	---------------	-------------------------

	35x11,5x45,5 cm		35x11,5x45,5 cm
---	--------------------	---	--------------------

	37,5x24,5x47,5 cm	2,51 kg	0,044 m³	2 U	80 PALLET EU
---	----------------------	------------	-------------	---------------	------------------------

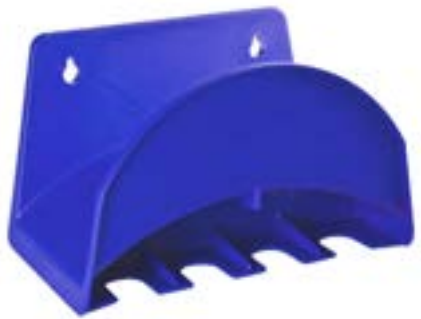
					
					



REF 0042201

TATAY

Colgador Manguera 25 M
Hose Hanger 25 M
Support Tuyaux 25 M
Pendurador Mangueiras 25 M
Slauchaufhänger 25 M
Portatubo 25 Metri



REF 0042001

Colgador Manguera 50 M
Hose Hanger 50 M
Support Tuyaux 50 M
Pendurador Mangueiras 50 M
Slauchaufhänger 50 M
Portatubo 50 Metri



REF 0042101

Carro Portamanguera
Hose Reel Trolley
Chariot Devidoir
Carro Porta Mangueira
Schlauchwagen
Carrello Portatubo



REF 0042201

	25x14x15 cm		25x14x15 cm
---	----------------	---	----------------

	46,5x25,3x22,8 cm	2,09 kg	0,027 m³	6 U	360 PALLET EU
---	----------------------	------------	-------------	--------	------------------



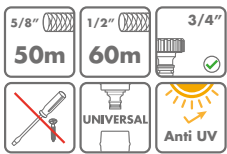
	27x17x19 cm		27x17x19 cm
---	----------------	---	----------------

	42,5x28,5x25,8 cm	2,62 kg	0,031 m³	4 U	216 PALLET EU
---	----------------------	------------	-------------	--------	------------------



	47,7x46x90 cm		51,5x13x37 cm
---	------------------	---	------------------

	53x27,5x39 cm	5,52 kg	0,057 m³	2 U	50 PALLET EU
---	------------------	------------	-------------	--------	-----------------



6

COMPLEMENTOS

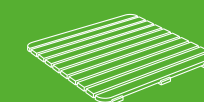
ACCESSORIES

CUMPLÉMENTS

COMPLEMENTOS

ZÜBEHÖR

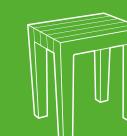
ACCESSORI



75



76



77



78



Tarima Ducha 55x55
Shower Platform 55 x 55
Caillebotis 55 x 55
Estrado Para Duche 55 x 55
Duschroste 55 x 55
Pedana Doccia 55 x 55



REF 5530001 REF 5530016



REF 5530000

	55x3x55 cm		55x2,5x55 cm
	56,5x12,5x57 cm	4,44 kg	0,040 m³
	56,5x32,5x56,8 cm	13,2 kg	0,104 m³



REF 5530070



REF 5530071

Tarima Ducha 80x50
Shower Platform 80 x 50
Caillebotis 80 x 50
Estrado Para Duche 80 x 50
Duscheroste 80 x 50
Pedana Doccia 80 x 50



REF 5530101 REF 5530116



REF 5530100

	80x3x50 cm		80x2,5x50 cm
	51,5x14x82,5 cm	5,98 kg	0,059 m³
	81,5x22,5x51,5 cm	11,54 kg	0,094 m³



REF 5530170



REF 5530171



REF 0044007

ESTANTERÍA MODULAR · MODULAR SHELVING · ÉTAGÈRE MODULABLE · PRATELEIRA MODULAR
MODULARES REGAL · SCAFFALE MODULARE

Estanteria Modular Lombok Marron
Modular Shelving Lombok Brown
Étagère Modulaire Lombok Marron
Prateleira Modular Lombok Marrom
Modulares Regal Lombok Braun
Scaffale Modulare Lombok Marrone



REF 1201500

	108x29x100 cm		38x29x19 cm
	39,5x30,5x21 cm	4,34 kg	0,025 m³
		1 u	70 PALLET EU



REF 4436500

BANQUETA · STOOL · BANQUETTE · BANCO MULTIUSOS · HOCKER · PANCA DA BAGNO

Banqueta Lombok
Stool Lombok
Banquette Lombok
Banco Multiusos Lombok
Hocker Lombok
Panca Da Bagno Lombok



REF 4436501

REF 4436516



REF 4436500

	38x29x41,5 cm		38x29x41,5 cm
	43,5x30,5x50,5 cm	4,16 kg	0,067 m³
		2 u	48 PALLET EU
	90x46x97 cm	23,69 kg	0,402 m³
		12 u	24 PALLET EU



REF 4436570



REF 4436571



REF 4436572

TATAY



REF 0044007

ACCESORIOS · ACCESSORIES · CUMPLÉMENTS · COMPLEMENTOS · ZÜBEHÖR · ACCESSORI

Buzón
Mail Box
Boite-Aux-Lettres
Caixa De Correio
Briefkasten
Cassetta Portariviste



REF 0043007 REF 0043009



REF 0043004

	30,5x12,8x38,8 cm		30,5x12,8x38,8 cm
	31,5x26,3x39,8 cm	3,69 kg	0,033 m³
		2 u	114 PALLET EU



Buzón Piccolo
Maix Box Piccolo
Boite-Aux-Lettres Piccolo
Caixa De Correio Piccolo
Briefkasten Piccolo
Cassetta Per Lettere



REF 0044007 REF 0044009



REF 0044003

	25,2x11x37,7 cm		25,2x11x37,7 cm
	39,6x23,6x25,8 cm	2,44 kg	0,024 m³
		2 u	156 PALLET EU



TATAY

Pulverizador 1,5 L
Spray 1,5 L
Pulverisateur 1,5 L
Pulverizador 1,5 L
Zerstäuber 1,5 L
Spruzzatore 1,5 L



REF 0057101

Regadera 1,6L Mix 3 Colores
Watering Can 1,6L Mix 3 Colours
Arrosoir 1,6L Mix 3 Couleurs
Regador 1,6L Mix 3 Cores
Giesskanne 1,6L Mix 3 Farbe
Annaffiatoio 1,6L Mix 3 Colori



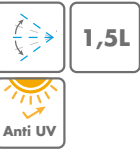
REF 0057200

Ducha Jardín Con Trípode
Garden Shower On Tripod
Douche De Jardin Avec Trepied
Duche Jardim Com Tripe
Garten Dusche Mit Dreibein
Doccia Da Giardino Su Base



REF 0051501

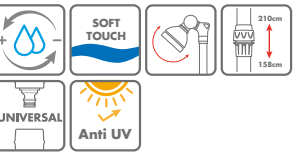
	17x12,5x27 cm		17x12,5x27 cm
	30x13x29 cm	0,86 kg	0,011 m³
		2 u	300 PALLET EU



	28,5x12x30,5 cm		28,5x12x30,5 cm
	29,5x13x47,5 cm	1,38 kg	0,018 m³
		6 u	540 PALLET EU



	86x74,5x170 cm		13,5x12,5x98 cm
	26,5x15x96 cm	2,53 kg	0,038 m³
		2 u	80 PALLET EU



TATAY

design & quality

www.tatay.com



follow us



YOUR PARTNER FOR

Household · Bath · Garden



follow us



www.tatay.com